

# Lettres Du Roy Louis

Par lesquelles il son firme d'autres Lettres  
des Roys ses predecesseurs portant  
concession aux monoyers du sermen de  
l'Empire de pareils privileges que ceux  
accordez aux monoyers du sermen de  
France par Lettres de Philippe le  
mois d'auil 1437 y insercei

En 7<sup>me</sup> 1461.

Ludovicus Louis par  
Dei gratia francorum Rex etc. etc.  
Per notum facimus Dieu Roy de  
universis presentibus France, Seauoir  
et futuris noce faire a tout  
Litteras Charissimi presentis era veris  
que non t. auons  
Cesfor Reg. 48. non forte

Dominici et genitorum nostrorum Rex  
nostri videre quarum de nostra bene-  
tenor taliter est. Char seigneur de

Carolus Charlempaw  
Dei gratia francorum Rex &c.  
la grace de Dieu Roy des  
france &c.

Carolus Charlempaw  
Dei gratia francorum Rex &c.  
la grace de Dieu  
Roy de france &c.

Carolus Charlempaw  
Dei gratia francorum Rex &c.  
la grace de Dieu Roy des  
france &c.

Joannes Jeanpawle

De gratia francorum gratia Deo Divo  
 Rex notum facimus Nos de Francie  
 universis tam senevisseis quam  
 presentibus quam et tunc presentibus  
 futuris quod Cum ex a' venis que  
 ex parte operariorum nos et cum Ene  
 et monetariorum de Hamblemen supplicie  
 sacramento imperii de se pariter  
 tam de terra ielice ouvrier et moneta  
 recordationis Regis sub firmam de  
 Roberti quam aliorum Imperii tam de la  
 Principum et tunc du Roy Robert  
 Baronum Dietis de glorieuse memoire  
 imperii in Regno que de auctoritate  
 nostro Commoranti et Baronum dunt Imperii  
 cum humiliter fuerit demerantur demer  
 nostre Rojaume que  
 supplicatum ut nos dignatione  
 prefatis operariis accorderent ouvrier

et Monetarii de monogeria de  
Regni nostri fuerunt privilegia pariter  
Confirmata operarii a' cum domo  
et Monetarii regni - rosem et joussem  
nostri utuntur em. et out accoûtumé  
quidem seu uti et de jous et uter  
gaudere haec tunc con-jurqu'jey les  
- fuerunt et que per ouvriers et monogeria  
noce post obitum de nota royaume,  
feliciter recordationis Regni apud la mort  
Carissimi Domini ge- de nota trencher  
- itoris nostri aisdem seigneur opere  
operarii et monetarii d'heureuse memoire  
Regni nostri fuerunt out les par nous  
Confirmata de nostra De nôtre grace  
speciali gratia conce- speciale confirmat  
- dere dignaremur; - cur d'ouvriers et  
Quocirca attendente monogeria de notre  
Royaume; prouvez

gratia per eum nona Considerant  
 dicto Domino Gen<sup>er</sup>ali gratias servitas  
 etori nostro et nobis pariter rendit a nostris?  
 impensa servitia, et seigneur et perve  
 quod ipsi quanto a novis, Et que  
 majori fuerunt plus jura serviti  
 auctoritate muniti, serventur, plus  
 tanto ferventius et jura serviti  
 fidelius vacabunt ad eorum officia  
 exercenda, eorum suppliciaoni inclinati  
 eisdem operariis et Montariis ipsius  
 imperii in dicto regno nostro morantibus  
 et residentibus eadem privilegia  
 per nosse seu

ardeur et fidelité  
 a l'excès leur  
 officier; nous  
 inclinants a leur  
 supplication accordant  
 et donnant de  
 notre autorité  
 Royale, Certaine  
 science et grace  
 spéciale audit  
 ouvrier et monoyer

predecessores nostros dudum Imperio  
 dictis operariis et de munitis et  
 Monetariis ipsius residentibus dandi  
 Regni nostri concessa nosse Regnum  
 et quibus utuntur hoc memores privilegiorum  
 et gaudent atque qui in locis accedunt  
 uti et gaudere. Consequenter nos predecessores  
 suorum concedimus et novam annuatim dandam  
 et donamus de nostra et monasterii dudum  
 auctoritate Regni Regum et de quibus  
 ex certa scientia et pro jure et usum  
 gratia speciali, ut etiam annuatim de  
 autem dicti operarii jure et usum  
 monetarii que ipsius Regni et que  
 Imperii quotiescumque hereditate munitis  
 opere sui de iudicis et monasterii  
 sibi per nos privilegia quibus fieri  
 et libertatibus valeant promovere et tunc

faire promptam les foins qui luy  
 fident iurorum seriem sera besoin de  
 et tenorem hiis pre-privilegiis et libertatibus  
 sentibus annotari de a luy par nous accordés  
 verbo ad verbum nous avons fait  
 fectur in l'une jures en ce present  
 modum. mot pour mot l'ordre  
 et la tenour d'iceux  
 en cette manière.

Joanne Dei Jean par la  
 gratia et fauorum grace de Dieu  
 Rex &c. Roy de France &c.

Philippe par la Grace  
 de Dieu Roy de France a tous  
 ceux qui ces presentes lettres verront  
 et orront salut, seachent tuis Cils  
 qui sont et qui avenir feront que

Comme pour les bons et agréables  
services que les ouvriers en  
Monoyers du royaume de France  
ont fait à nos très Chiers seigneurs  
et prédécesseurs Roys de France  
que Dieu absolve ayent lesd. ouvriers  
et Monoyers dud. royaume de France  
esté exemptez de toute juridiction de  
notre Royaume, et de répondre  
deuant aucun juge quel que il soit  
se ce n'est deuant les maistres de  
nos monoyes excepté de 3 cas  
sçavoir seulement, C'est de scavoir de  
mortre de larcin et de rapt, le avec  
ce lesd. Maistres et nos ouvriers  
et Monoyers francs quitter et  
de lier par tout nostre dit Royaume

de toutes tailles de toutes fourmes  
 de tous peages passages Centiesme  
 Cuiquantieme Chauncie's horte  
 Cheuancie's, et generalement de  
 toutes subventions Exactions et  
 impositions quelles quelles soient  
 ou rans ou non ou rans non obstant  
 priuileges donnez ou a donner si  
 comme nous en apparu par certains  
 priuileges que luy ont de nosdits  
 deuaniens Roys de France, et especialle-  
 -ment de nostre tres Cher seigneur  
 et Cousin le Roy Charles que  
 Dieu absoille, lequel. Considerant et  
 regardant Comme ledits ouvrier  
 et Monoyers estoient ordonnez pour  
 le Commun prouffit de tout le peuple

Car sans monoye ne pourroit le  
monde estre bonement gouverné,  
ne faire droite l'equité a Chacun de  
Ce qui est sien, & aussy Comme iceux  
ouvriers & monoyers sont si abstraits  
et obligés a Ce faire que nul autre  
mercier officie ne Estat ne se peuvent  
ordonner ainsr pour servir a telles  
Choses ordonnées & confirmées a  
toujours perpetuellement auxdits  
Maistres de faire monoyes & aus  
desord. ouvriers & monoyers dud.  
serment tous les privileges libertes  
et franchises Cy dessus devisées  
que serd. Predecesseurs Roys de  
France leur avoient donné & octroyé  
ou tenir passé, & de nouvel soient  
les ouvriers & monoyers dui

serment de France qui apresent  
 sont venus devers nous en nous  
 suppliant que pour ce que plusieurs  
 peagiers Collecteurs de Courtoises  
 de Trauers de Malletourtes, et  
 Commissaires aucuns de par nous  
 Deputez qui font plusieurs autres choses  
 leur ont fait et font de jour en jour  
 plusieurs grande griefs dommages  
 extorsions et molesters Contre les  
 priuileges dessus. et le vray entendement  
 d'iceux et de nostre. seigneur et  
 Cousin qui rien n'y retint ne reserua  
 pour luy ne pour autres que de ce  
 est dit sans seulement quand il leur  
 octroya et especiallement quant a  
 luy qui nul autre mestier ne scauent  
 et lesquels Conuient trouuer leur viure

en aucune maniere, se l'exposent  
aucunes fois a aucune marchandise  
de laquelle li aucun d'iceux qui douient  
Coutume peage ou traquer, jacoit ce  
que par nostre tres Chier seigneur et  
oncle le Roy Philippe le Bel que  
Dieu absolle et par arres de nostre  
Parlement, et par certaine declaration  
faite en nostre Chambre des comptes  
en nostre tenure qui leus ont esté  
declarez si comme nous avons veu  
par lord. lettres et arrests et faitz  
sur ce les privilez desourd. leus  
voulrionz. Coufomes selon la  
tenure d'iceux privilez declaration  
et arres desourd. Pourquoy eice  
regardant aux choses dessusd. inclinans  
a leus supplication, et Considerant la

bonne obeissance en ce qu'ilz nous se-  
 font venir a notre mandement a  
 un gaigny nos monoyes, et les  
 scauoir estre abtraictes et obligiez  
 a ce laquelle abstriction et obligation  
 touone et redonde au profit de toutes  
 l'vniuersite du peuple et de tous les  
 habitans et repairans de nostre  
 Royaume de quelque Etat et condition  
 qu'ilz soient, Et ausy pour ce que  
 nous auoir veu par leur priuilege  
 a luy donner par nos precedens  
 Roys de France tant de nostre Oncle  
 le Roy Philippe le bel Comme de  
 nostre Cousin le Roy Charles, et  
 mesmement par la declaration faite  
 en nostre Chambre des Comptes nous  
 non estre tenuz a payer aucune

Coutume pour quelque chose qu'il a  
vendu et acheteur ou faire vendre  
ou acheter par leurs femmes ou  
leurs familles soit en cas de  
marchande ou autrement, nous de notre  
autorité et pouvoir Royal de certaine  
science et grace spéciale par la  
tenue de ces présentes lettres sous  
leur privilège franchises libertés et  
déclarations de nosdites maistres  
et Clercs de nos monoyes et nos monoyers  
et ouvriers d'icelles du serment de  
franc Confirmons donnons et octroyons  
à toujours mais perpétuellement en  
la manière que contenu en ces  
privileges déclarations et arrests  
desdits. C'en a pleu que nosdits  
ouvriers et monoyers du serment

Du serment de francs leurs familles  
 ne soient tenu de répondre d'aucun  
 cas quel qu'il soit pardevant quelque  
 juge que ce soit de notre Royaume  
 se ce n'est devant les Maistres de  
 nos monoyes excepté de 3 Car tan  
 seulement de meurtre de larcin et  
 de rapt, et l'ord. Maistres Cleres et  
 nos ouvriers et monoyers leurs  
 femmes et leurs familles francs  
 quittes et delivrez par tout notre  
 Royaume de toutes tailles de  
 toutes Coutumes, de tous peages  
 passages soit par raison de Mar-  
 -chandise ou autrement Centieme  
 Cinquantieme Chevaucie's et  
 Chaussée's subsidier, et generallement  
 de toutes subvention's et exaction's

228  
mallesostes impositions, et de toutes  
servitudes et nouvelles que  
elles soient, et comme que  
elles soient nommées ou appelées,  
sur leurs biens et marchandises  
ouvrans et non ouvrans marchands  
ou non marchands non breux  
privileges donnez ou a donner, et  
prendre de chief et mettre lez  
Maistres Clercs, ouvrier, et  
monoyers lez leur femmes et  
famille leurs Corps leurs biens  
et Chacun d'eux en nostre fauour et  
especialle garde, et voulours  
octroyours que Contre Cely ou ceu  
qui grief moleste desoubz ou  
aucun dommaye leur feroit ou a  
aucun d'eux sommairement et de

plain

plain sans ordre de plaid ne figure  
 de proces soit procede' Condamnez et  
 Contraintre a rendre tout Contre  
 depeuse et dommages; En quoy ils  
 seroient incurrez pour le fait des  
 Imperchementz, et amande' a nous  
 et a partie. selon la qualite' et quantite'  
 du mesfait ou mesfaitre, et Mandour  
 et Commandour et Estroitement  
 Injoignour a tout noce facheux et  
 Daillyz, Revortz, et a tout noce  
 justicier et subgier que C' il en quelque  
 detrait jurisdiction ou remon' grief  
 involte' de trouble ou dommage  
 sera fait aux deffend. ou a aucuns  
 d' eux sommairement et de plain  
 sans en tout rendre adremier et amender  
 Comme deffend est dit sans a partie

148  
Comme a nous, et que a ce faire  
li aucun d'us ne attend l'autre,  
Et pour ce qu'il est notre intention  
que ces franchises libertes leurs  
droits anciens bones coutumes et  
usages ilz soient maintenus et  
garded par tout notre Royaume  
nous luy signons et hepremeus  
Commandons a tous nos seigneurs  
Baillifs Prevosts et a tous nos  
autres justiciers sujets de nostre  
Royaume et a Chacun d'us que il  
lesd. libertes privilegies et franchises  
bien et gardent foyem maintenir  
et garder par tout nostre Royaume  
aux desord. maistres Clercs et non  
ouvriers et Monoyers du sermeur

de France, à leur d. Sommes et  
 Samille et à Chacun par la  
 presentation faite à lui ou à aucun  
 d' lui de la Copie de ce present  
 original pour le scel de notre  
 Chastel de Paris ou de n'oe autres  
 lieux autentiques, à laquelle Copie  
 nous voulons et leu octroyons que  
 plene foy soit adjoutée et execution  
 faite comme par led. original mesme,  
 Et pour ce que ce soit chose ferme  
 et estable a toujours perpetuellement  
 nous avons fait mettre notre scel  
 avec presentes lettres.

Cesur fait en l'an de grace

1437.

Quibus visis Jener languen

Et audita super hoc Leveque, et super  
 supplicatione operarii Sueses & Zumbie-  
 -orum et monetariorum supplicatione de  
 de juramento francie ouvrier et monoyers  
 Sec<sup>a</sup>. actum et datum da serment de francie. In  
 Parisiis in domo faucon donne' a paria  
 nostra Deuigella duos nonas maii  
 anno Domini 1350 de nescle Leu de grace  
 mense Nouembri, 1350. au mois de  
 novembre.

**Prefatis** **Houllon** et  
 autem privilegii **Commandeur** que  
 libertatibus et **den. privileger,**  
 franchisur et **Libertes** et  
 omnibus aliis **franchises** et de  
 et singulis supra **toutes** et chacune  
 dictis dictis opes **subditos**, les dits  
 - raires monetarios ouvrier et monoyers

eorumque uxores seu et feminas,  
 et liberos et familiam et seruorum  
 et licentiarum presentium presentium et futurorum,  
 presentium et futurorum demerentia et  
 in dicto Regno residentia et in  
 nostro Commorantes nostri Regni  
 et residentia ac de et ab illis et  
 ipso in imperium reueniant dicitur  
 tunc et rediantur dicitur L'Empire  
 uti et gaudere iuribus et rebus  
 volumus et iubemus fieri a Paris  
 &c.  
 Actum Parisius le 20<sup>me</sup> jour  
 anno Domini 1350 au mois d'auril.  
 meuse aprilis

Lesquelles  
 Quas quidem litteras et totas  
 litteras, omniaque breues et  
 &c. Actum et datum fieri et donec

Parisius anno à Paris leude  
Domini 1364 mensis græce 1364. —  
Junii. xu mois de juin.

Quas quidem Les quelles  
Litterarum &c. Lettres et les  
Datum Parisius choses. Et. Donnés  
anno Domini 1381 à Paris leude  
et regni nostri 1.º — græce 1381. eide  
mensis aprilis. notre regne le  
1.º au mois d'avril.

Post quarum après l'exhibition  
quidem exhibitionem des quelles lettres  
litterarum prefati l'editte ouvrier  
operarii et monetarii et monnoyers  
nobis humillime nous ont tres  
supplicarum qua — Sumblemei  
steurs ipfas Litteras Supplie de deignus

et omnia in his confirmatis Litteris  
 Contenta benigne Litteris et tota  
 Confirmare dignemur et  
 maremur? . . . . . jelled

Noce igitur Nos donec  
 hujusmodi monetariis inclinatis  
 orum et operarios Liberalem  
 supplicationi libera et la supplicatione  
 aliter amentes suadentur curiam  
 peris in farta Litteras et monumens  
 omnia que et sui agant a grevibus  
 quia in eisdem Litteris  
 Contenta rata et desunt jure  
 grata habentur et tota et facimus  
 volumus laudamus Litteris et  
 approbamus et de consensu, la  
 gratia speciali pleuolens, liois,  
 sua potestate et approbamus et de  
 nota gracie specialis

autoritate nostra plenè & inane  
Regia quatenus et auctoritate  
ipsi operarii et no- Rojauu, leu  
metarii de regno Confirmonu par  
nostro et de sacra- et presence  
mento Imperii in Italia que ead.  
eodem Regno - ouvrier et mouger  
nostro Commorantes de notre Royaume  
et ipsorum uxores et du serment de  
liberi et familiares L'Empire demeurent  
eis hactenùr usi. demor. ead. Royaume  
sum rite juste et leuor femmes,  
debite juxta me- leuor et sauer  
dictarum formam et leuor seruicium  
litterarum, confir- en out jus qu'iz  
manere per bien deüement et  
presentes. jurtemen usé püvum  
La forme d'end. leuor  
Quocirca uniuersis Sowquoy mandouit

iuridicarii officii Et envoiement  
 ariis subditis Enjoignant par la  
 nostre veleur et tenues de ces  
 loca-tenantibus presens et tous  
 presentibus et nos iuridicarii,  
 futuris et eorum officiers et sujets  
 ou leurs lieutenants  
 Quilibet eorum (en  
 litterarum tenore) qui de nostre  
 mandamus ditric presens gratia  
 et ius injungentes et Confirmationes  
 quatenus memo-ille facere et  
 orator operarioc suffere jure  
 et monetarioc et nos plenem  
 eorum queuxoc et painblanc  
 liberos et fami-heredita ouvriers  
 lieres nostra et monojoc, leurs  
 presenti gratia femmes leurs  
 et Confirmationes en fave et leurs  
 uti et gaudere D omericus

plenarie et pacifice tenere seu  
 faciam et permittam ~~domine~~ <sup>non</sup>  
 absque eis inferendo souffrir leur  
 vel inferri sine ~~eo~~ <sup>domine</sup>  
 ullam turbationem aucun trouble  
 vel impedimentum, ou empeschement  
 sed si fecerit ~~turb~~ illa <sup>si</sup> que si au  
 etum fuerit illud <sup>Contraire il</sup>  
 tollam et amoveam <sup>seu a l'acte mia</sup>  
 tolli que <sup>provis</sup> et amoveri <sup>du donne, j'a</sup>  
 faciam indilate visis <sup>l'orem et facem</sup>  
 presentibus quarum <sup>ores sur les</sup>  
 vidimus seu transump <sup>Changer sans</sup>  
 to sub sigillo <sup>de l'oy apres avoir</sup>  
 telletis aut alio <sup>non representat</sup>  
 autentico confecto <sup>en vidimus ou</sup>  
 ut originalibus <sup>copie de laquelle</sup>  
 fidem indubiam <sup>faire sur le scel</sup>  
 du Chancelier

volumus adhiberi. autem autentique

Quod ut firmum <sup>et valide pleine</sup> et stabile sit. nos adjectis  
 et nostro communi auctoritate

Et a fin que ce soit

Datum Parisius in chiese seigne de

mois de septembre Donné à Paris

l'anno Domini 1461. au mois de 7<sup>me</sup>

et requi nostri 1<sup>o</sup>. - L'an de grace 1461.

sub sigillo nostro - Et de nosse requi

in absentia magni - Les premiers sous

ordinato sic signa - nosse sel en

Ann

Le bence du grand.

Per Regem vobis ains signé.

Dominus Dubau

et de Beaumont,

D. Joanne Bureau

et pluribus alia

presentibus J.

Par le Roy, vous

meilleurs Dulau

et de Beaumont,

D. Jean Bureau

et plusieurs autres

Castel.

visa Contentor Camel.

Chaligau.

Collatio facta cor.

presente S.

visa Contentor.

Chaligau. Collatio

a' l'no' f'no'.